

LEGEND - LÉGENDE

ROADS AND RELATED FEATURES	ROUTES ET OUVRAGES CONNEXES
HARD SURFACE, ALL WEATHER	SURFACE DURÉE, TOUTES SAISONS
LOOSE SURFACE	GRAVIER
CART TRACK, WINTER ROAD OR ROAD UNDER CONSTRUCTION	CHÉMIN DE TERRE, CHÈVRE OU CHEMIN EN CONSTRUCTION
TRAIL, CUT LINE, PORTAGE	SENTIER, PERÇE, PORTAGE
BUILT-UP AREA	AGGLOMÉRATION
RAILWAY, SIDING, STATION, STOP	CHEMIN DE FER, VOIE D'ÉVITEMENT, GARE, ARRÊT
BRIDGE	PONT
SEAPLANE BASE, ANCHORAGE	HYDROAÉROPORT, MOULAGE
LANDMARK FEATURES	POINTS DE REPÈRE
HOUSE, BARN	MAISON, GRANGE
CHURCH, SCHOOL	ÉGLISE, ÉCOLE
POST OFFICE	BUREAU DE POSTE
HISTORICAL SITE	LIEU HISTORIQUE
TOWERS: FIRE, RADIO	TOURS: FEU, RADIO
WELL, OIL, GAS	PUIXS: PÉTROLE, GAZ
TANK, OIL, GASOLINE, WATER	RESERVOIR: PÉTROLE, ESSENCE, EAU
TELEPHONE LINE	LIGNE TÉLÉPHONIQUE
POWER TRANSMISSION LINE	LIGNE DE TRANSPORT D'ÉNERGIE
RAIL	RAIL
CUTTING, EMBANKMENT	TRANCHÉE, REMBLAI
GRAVEL PIT	FOSSE DE GRAVIER
BOUNDARIES AND SURVEY CONTROL	FRONTIÈRES ET POINTS DE RÉFÉRENCES
INTERNATIONAL, PROVINCIAL, BOUNDARY MONUMENT	INTERNATIONALE, PROVINCIALE, BORNE FRONTIÈRE
COUNTY, DISTRICT	CANTON, DISTRICT
TOWNSHIP, PARISH - SURVEYED	CANTON, PAROISSE - ARRÊTÉE
TOWNSHIP, DLS - SURVEYED UNSURVEYED	CANTON, DLS - ARRÊTÉE NON ARRÊTÉE
MUNICIPALITY	MUNICIPALITÉ
INDIAN RESERVE, PARK, ETC.	RÉSERVE INDIENNE, PARC, ETC.
HORIZONTAL SURVEY POINT	REPÈRE PLANIMÉTRIQUE
BENCH MARK	REPÈRE DE NIVELLEMENT
SPOT ELEVATION, ELEVATION APPROXIMATE	POINT COTE, ÉLEVATION APPROXIMATIVE
DRAINAGE AND RELATED FEATURES	DRAINAGE ET OUVRAGES CONNEXES
COURSE OF FLOW	COURS D'EAU, RIVE, IMPRECISE
LAKE, INTERMITTENT	LAC, LAC INTERMITTENT
INUNDATED LAND	TERRAIN INONDÉ
MARSH, SWAMP, WOODDED	MARAIS, MARÉCAGE (BOISÉ)
DRY RIVER BED WITH CHANNELS	LIT DE COURS D'EAU TARI AVEC CHENAUX
SAND, SANDY, IN WATER	SABLE, AU DESSUS, DANS L'EAU
STRING BOG	MARÉCAGES EN ENFILADE
TUNDRA, PONDS, POLYGONS	TOUNDRA: ETANGS, SOLS POLYÉDONAUX
RAPIDS, FALLS, RAPIDS	RAPIDES, CHUTES, RAPIDES
FORESHORE FLATS	ESTRANS
ROCK	ROCHE
DAM	BARRAGE
WHARF	QUAI
DITCH	FOSSE
RELIEF FEATURES	RELIEF
CONTOURS	COURBE DE NIVEAU
APPROXIMATE CONTOUR	COURBE DE NIVEAU APPROXIMATIVE
DEPRESSION	COURBE DE CUVETTE
ESKER	ESKER
PINGO	PINGO
SAND, SAND DUNES	SABLE, DUNES
PALSA BOG	PALBE
WOODED AREA	RÉGION BOISÉE
CLEARED AREA	RÉGION DÉBOISÉE

PHOTOGRAPHY PHOTOGRAPHIE

COMPILED RESTITUTION

GRID ZONE DESIGNATION LA ZONE DE QUADRILLAGE

18000 M QUADRE IDENTIFICATION OF CARRE DE 18000 M

EXAMPLE OF METHOD USED TO GIVE A BENCH MARK TO MARKS 100 METRES POUR FAIRE DES REPÈRES À 100 MÈTRES PRÈS

REFERENCE POINT CHURCH - EGLISE (see above) (voir ci-dessus)

EASTING: Read number on grid line immediately to left of point; LONGITUDE: Lire le chiffre de la ligne de quadrillage immédiatement à gauche du point.

NORTHING: Read number on grid line immediately below point; LATITUDE: Lire le chiffre de la ligne de quadrillage immédiatement en dessous du point.

Estimate tenths of a square from this line northward to point; Estimer le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction nord.

Estimate tenths of a square from this line westward to point; Estimer le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction ouest.

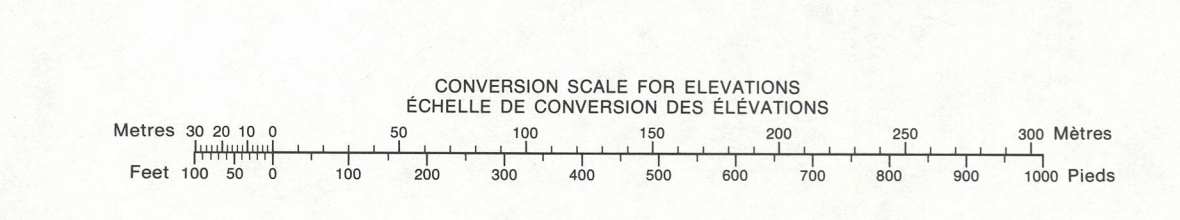
GRID REFERENCE SQUARE EXEMPLE DU QUADRILLAGE 975984

NEAREST CORNER OF 18000 METRE SQUARE (2) MILES LA PROCHAÎNE CORNER D'UN 18000 MÈTRES CARRÉ (2) MILES

ONE THOUSAND METRE UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID ZONE 18 QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRES UNIVERSEL TRANSVERSE DE MERCATOR

The 1973 MAGNETIC BEARING is 25°18' (450 miles) WEST OF NORTH.
ANNUAL CHANGE DECREASING 5.4"
GRID NORTH is 1°25' (25 miles) EAST OF TRUE NORTH (for centre of map).

Le REPÈRE MAGNÉTIQUE en 1973 est à 25°18' (450 miles) OUEST DU NORD DU QUADRILLAGE.
VARIATION ANNUELLE DÉCROISSANTE 5.4"
NORD DU QUADRILLAGE est 1°25' (25 miles) à l'est du NORD GÉOGRAPHIQUE au centre de la carte.

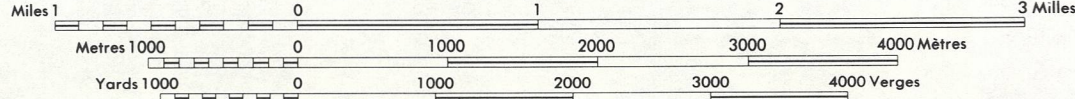


PRODUCED BY SURVEYS AND MAPPING BRANCH, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA, 1973. CONTOUR INTERVAL 50 FEET. © CANADA COPYRIGHTS RESERVED 1973.

COPIES MAY BE OBTAINED FROM THE MAP DISTRIBUTION OFFICE, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA. NORTH AMERICAN DATUM 1927. TRANSVERSE MERCATOR PROJECTION.

LAC CARMOY QUÉBEC

Scale 1:50,000 Échelle



DES CARTES SONT EN VENTE AU BUREAU DE DISTRIBUTION DES CARTES, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA. SYSTÈME DE RÉFÉRENCE GÉOGRAPHIQUE NORD-AMÉRICAIN 1927. PROJECTION TRANSVERSE DE MERCATOR.

ÉTABLI PAR LA DIRECTION DES LÈVES ET DE LA MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA, EN 1973. ÉLOIGNEMENT DES COURBES. © CANADA 1973. TOUS DROITS RÉSERVÉS.